



El impuesto del auto deberá pagarse antes del vencimiento...

Si el pago lo hace después del límite, le cobrarán recargos.

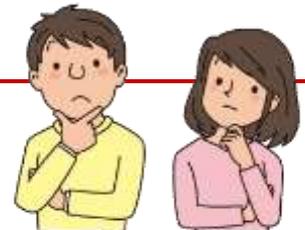
Hay cerca de 50 tipos de impuestos, tales como impuesto sobre la renta (income tax) y el impuesto de residencia. Cada impuesto se paga en la oficina local de impuestos o en la ciudad de la prefectura que vives.

Entre los impuestos que pagas a la prefectura, esta el impuesto al automovil, el cual deberás pagar si tienes auto. Si lo tienes, deberás pagar el impuesto cada año en mayo, usando el recibo que recibirás por correo.

► Que es el impuesto del auto?

Las personas que tengan un automovil deberán pagar un impuesto.

Este impuesto es para mantener en buen estado las calles. Es decir, esto se hace con los impuestos que uno paga.



► Quien paga este impuesto?

Las personas que tengan un automóvil deberán pagar el 1 de abril. Cuando lo compras, te cobran el impuesto y te envían un recibo el siguiente año. La cantidad a pagar es de acuerdo al tipo de auto, si es un auto ligero (K car), un vehículo de motor ordinario o un camión, el uso del auto y la capacidad en metros cúbicos del mismo, (emisiones y cantidad de gasolina usada), y edad de servicio. Debes de checar todo esto.

► Método de pago y fecha de pago

Paga el impuesto usando el “recibo de impuestos” que se enviará en mayo, tendrás de fecha límite el 31 de mayo de este año. Inclusive puedes pagarlo en las tiendas de conveniencia o en las ventanillas de los bancos.

► Si no pagas el impuesto del auto

Si no lo pagas a la fecha del vencimiento, te cargarán intereses adicionales a la suma del impuesto normal.

Si decides no pagar o te tardas más, te enviarán una carta como recordatorio que tienes que pagar el impuesto. Si aún decides esperar mas y no pagarlo, el gobierno de la prefectura o de tu municipalidad se pagará de una de tus cuentas bancarias. A este procedimiento se le llama decomiso, y esta legalizado. Este es un tipo de castigo cuando alguien decide no pagar los impuestos que se deben.

► Mas detalles: “Impuestos en Saitama”

(inglés)



(chino)



(portugués)



※Si tiene un vehículo motorizado de 2 llantas o un vehículo ligero (bicicleta) o un automóvil ligero debe pagar impuesto de automóvil ligero a su municipio. Para este impuesto, contacte a su oficina municipal

Escrito por: Sección de Impuestos,
División de Asuntos Generales de Saitama.

Exámen de Proficiencia del idioma japonés. Lo tomarías?



Alguna vez has pensado en que tan bueno eres en el idioma japonés?

En FICEC tenemos gente que está estudiando japonés y pasaron los exámenes N2 y N3, y hay quienes han pasado el examen N1.

■ Fecha del exámen: **July 7** (domingo)

■ Solicitud:

-en línea: marzo 22 - abril 22 (hasta

<http://info.jees-jlpt.jp/application/>

-correo (marzo 22 hasta abril 22)



■ Contacte

Centro de solicitudes para el exámen de proficiencia en japonés 03-6686-2974

■ También se reciben solicitudes en FICEC durante la clase de japonés.

Entrando a la escuela secundaria en

Una escuela secundaria nocturna que dará lecciones nocturnas abrirá en Kawaguchi-shi a partir de abril del 2019. Si quiere estudiar en una escuela en Japón, para obtener un certificado de secundaria para entrar a la preparatoria o si quiere estudiar en Japón, usted puede estudiar en esta secundaria.

Las personas con estatus de residencia que vivan en Saitama y tengan 16 años o más pueden entrar. Puede estudiar aquí los mismos cursos que los de una secundaria pública ordinaria..

Habrá una junta para explicar todo acerca de esto pero todavía no se ha definido la fecha y la hora



Experimente escribir la primera escritura de Año Nuevo

En la clase de japonés de FICEC experimentamos cada enero el escribir la primera escritura del Año Nuevo con un pincel y tinta.. Es una experiencia de arte.



FICEC Club Internacional de Niños



◆ Clases de japonés y ayuda con sus estudios a niños que tienen raíces en países extranjeros por parte de personal voluntario en el Club del Centro Internacional de Niños.

◆ Si hay niños que no entienden japonés o no pueden entender lo que les enseñan en la escuela y necesitan ayuda, contáctenos..

○ Hora de estudio: Cada sábado de 9:00 a 12:00

○ Lugar: Fujimino Centro de Intercambio cultural Internacional.

(5 minutos caminando desde la salida oeste (nishi) de la Estación de Kamifukuoka)

○ Contacte: **049-256-4290**,

Señor Yamahata

(10:00 a 16:00 de lunes a viernes .)

Puede usted leer las cartas de la escuela o del palacio municipal?

El nuevo año fiscal empieza en abril. Cuando el nuevo año escolar comienza, varias cartas en japonés de parte de la escuela le llegarán. Por ejemplo “aviso del día de observación de clase”, “aviso de chequeo de salud” y “aviso de collecting of money” Si las ignora porque no las puede leer o entender, su niño se confundirá.

Si usted no puede leerlas, no entiende el contenido, o no sabe que hacer, venga a la clase de japonés de FICEC. Estudiémos japonés y pensemos juntos que hacer.

En la clase de japonés, usted puede aprender lo que usted quiere aprender. Puede leer las cartas de la escuela y del palacio municipal por usted mismo si se mantiene estudiando japonés.



Nueva “Acta de Control de Inmigración y reconocimiento de Refugiados” empieza a partir de abril.

Mas detalles del contenido se darán en el próximo numero en mayo.